大清宣統元年

第八千三百二十號

叻報

（本館在哥得力門牌十一號）

己酉六月廿九日

Printedand Published for the Proprietor by（大英一千九百零九年八月十四號禮拜六）Ho Joo Hoh at No 11, Cross Street, Singapore.

本館新聞除禮拜外日出一紙諸君賜閱本報者無論本埠外埠均可函致本館取閱如外埠閱報照加寄費可也除日報外照常刊送外復不惜工本從英國採辦釘書裁紙各機器以待與各官紳刊用書籍單件並有英國各體活字及各式花邊等延有西人拼印工藝甚精所有中西文字均能印刊並有石版印字大小機器均用精工刊印工緻絕倫並延有文士書寫各體文字現由上海購到各種書籍出售其書目另行刊佈所有各項價甚相宜再本館所登來札原擇其有關世道人心者附登否亦須無得於人而後始錄其有譏罵成文以及支離費辭者概不登錄嗣後諸君來札尚祈自驗更須寫眞爵里而後敢登但來稿登與不登均不能將原稿收回也 本館謹啟

○特別廣告 本校下學期擬擴充學額凡潮屬男女子弟有志就學者務速到校報名限至六月三十日截止屆期可預添聘教員整頓桌椅倘觀學額滿期即得額收錄附設之半夜學堂并一律招生此佈 宣統元年五月十八日 端蒙學堂謹啟

○名茶減價 本行宜香茶自六月初一日起傳減價計四斗庄兌價十四元八斗庄兌十四元五角概備大銀交易不準甲銅甲銀仔 諸君賜顧移玉臨購 宣統元年六月初一日 暹郊陳生利行告白

○道南學堂告白 本校定於七月初一日開學新舊各生務於念七念八兩日十二點以前到堂試驗按就程度高低分插各班免致參差不齊有礙教授屆期幸勿遲誤此佈 宣統元年六月廿五日 道南學堂啟

論學督派醫來叻事並警告本坡方便留醫院諸君子 續

惺噩生

歐洲各國。預防時疫。普通則例。辦理甚嚴。即以叻坡之例。其查察之嚴密。防閑之認真。且姑勿論。即就療治上觀之。亦惟國家所設專醫時疫醫院之醫。始得以醫是症。外間醫士。一概不能過問。即由英京考授大醫者。亦不准其爲人醫治此症。無論何醫。若見時症。必須報聞於案。即由潔淨人員。立將病者。舁往院中調治。而病者所居之屋。即派差役。爲之防守。禁人出入。并以藥物。薰洗其家。甚即板堙磚瓦。亦須遍及。其例之嚴如此。若外間醫者。爲人醫療時症。不特治而不愈。以至於死。醫者不能免罪。即幸而獲愈。若爲國家查悉。醫者亦不能免罪。其意以爲病者雖幸而得愈。惟係在於外間醫治。有病無病。任居一處。則病者雖愈。其無病者。固不能保其不遭傳染。故罪醫之意。非爲得病者計。實爲無病之居民計也。據此而論。不惟私醫不得療治時疫。即官醫亦皆不得療治時疫。不惟醫而斃者。不能免罪。即醫而愈者。亦皆不能免罪。蓋設例之意。非謂諸醫不知療治此症。實恐病者與無病者雜處。致其病氣。或將傳染於人也。夫叻例防疫之嚴如此。外間醫者。概不准其過問。今學督業已派定醫員。不日首途來叻。然則方便醫院諸君子。對於此事。其果作何計較。將使其醫治時症耶。則國家必按例出而干預矣。抑將情向國家陳請耶。則國家必援例爲之批駁矣。又抑置諸不見不聞之列。任其自來自去耶。若是。則他日之變。正未有艾。夫此醫員。乃學督所派之軍醫也。奉命南來。與尋常遊客。迥然有別。惟是格於叻例。若使有司出而查究。其將奈何。且該醫之來。其名目係由本坡方便醫院請而至也。若既抵叻。則有司必向該院中人詢問。其何以對。若竟承認。則顯違禁例。諸君子必不免焉。若其諉爲不知。則有司必將照例而行。不復爲我華官計。設出強硬手段。將其拘捕。或且逐之出境。則不獨有妨方便醫院同人面目。且有妨闔埠華人之面目。又不獨有妨闔埠華人面目。并且舉中國之面目。亦將於此失之。況該醫爲學督派來。倘令其失體而回。其將何以對學督。且將何以對中國。故爲方便醫院諸君計。不可不亟籌善策。以處之也。處之奈何。惟有查明所謂鄒增廷等。究屬何人。係因何故而有是請。從速稟呈本坡總領事

府。。即請領事。。轉詳粵督。。申明其誤。。請將派醫之命取消。。是則一紙公呈。。即可省却他日無限愁煩。。無限事故。。請此舉不但為方便醫院諸君計。。且為本坡同僑計。。又不但為本坡同僑計。。且為粵督計。。更為中國之同胞計也。。諸君子其早有以善圖之。。　完

本館譯電

○奧報評論英奧兩君交際專電　本坡實得力太晤士西報得接念六日德京發來專電云弗里黏勿力報刊登英皇駕臨瑪連麥（奧境）之事云英奧兩君會于該處并無歹意不過全在該處再行組織兩國友誼之親密而已　念七日英京勞打來電云弗里黏勿力報乃奧京外部衙門之機關報館近因英皇駕臨瑪連麥地方之故極力稱頌以及解釋他報所言英奧兩君交情冷淡之說謂為毫無根據云

○土京宣佈平和專電　本坡實得力太晤士西報得接念六日德京發來專電云土京政府宣佈平和之實意雖闢梳羅尼加地方一如備戰然而并無歹意云云　德奧兩國不允聯同議結吉烈交涉之事保護吉烈之各國揭言再入吉烈云

○美人往探南極再誌　本坡實得力太晤士西報得接念六日德京發來專電云美國經已預備派人一隊往探南極之海島云

○德京兵部易任專電　本坡實得力太晤士西報得接念六日德京發來專電云德京兵部大臣夏溫衣黏經已辭却本任而改就第七隊陸軍統領之職云

○檳城專電　本坡實得力太晤士西報得接念六日檳城發來專電云巡警精明又在洛活（地名譯音）緝獲私會當時該會衆因新入會友正在盟香誓火致被搜獲物件甚多并拘華人十五名逮至府署過堂展期來月初二日乃鞫云同日電言下屆農務賽會之期守候坡督戎制軍在于新嘉坡議政局集議決定云

京事

○注意議員　攝政王因各省諮議局關於立憲要點決計九月初一日一律成立後即飭各督撫監督各諮議局員於十月初一日舉行單級選舉凡被選舉者即可為資政院學習議員定准十一月初一日到京預習議政以備諮詢故諮議局今日之被選人即資政院他日之議員事關重大現值七月初一日舉行複選舉故攝政王甚為注意已諭樞臣電知各督撫一切辦法務須慎重將事以奠其基礎云

○限制債權　樞府某鉅公日前與各王大臣提議現在各國資本家因我國興修鐵路及其他種種新政需款甚鉅蓄謀輸入資本息款以伸債權若對待稍有疏忽貽累非淺亟宜預為防範或就大清銀行力謀擴充訂定借款章程或厚集商股設立借資銀行以為修路及其他新政借款之後援冀可挽回利權抵制外債云云聞已決定會同度支郵傳外商等部妥議辦法云

○匿災處分　樞府現因升允匿報旱災深恐各省地方官吏不無此等玩視民瘼情事爰特通電各督撫嗣後遇有水旱偏災其情節稍重者即行詳報勿得隱匿藉圖征收錢糧稅課如有延誤一經發覺即按玩視民命例從嚴懲處

閩粵

○當早干涉　福州甕桶加蓋各挑甕者多係免強承認故至今漸萌故態南橋油甕下地方近日竟有十餘甕担概不加蓋結隊而過巡士何不出而干涉之耶

○虎患何多　廈門函云客有自藍太武來者稱伊昨天五句餘鐘出門途經該山下見夫山嶺之南有猛虎三頭大肆咆哮似有欲噬人之色適路邊一池水滿苔浮伊急下池避難僅以手與苔掩面俾得鼻管通風時許舉首而顧正不知山君何處去矣幸而天氣炎熱衣裳雖濕亦可追古人濯足萬里流振衣千仞崗之盛事焉

○示禁開燈　廈門禁煙大著成效近奉省憲公文以各行店仍有開燈私吃情事張司馬昨特出示勸各行店一律戒除并照會各領事轉飭各洋行夥計一併戒斷倘再私吃一經查明或被告發定即拿局科罰決不姑寬

○送箱被斥　張前督將起行赴江時屬員之報送程物者紛紛洋式內式不等張督皆一概謝却之惟廣東紳士所送之舊籍撰文以及某某屬員所送二三清淡品物則恐為領受其中曾有請送陽江金龍及箱多件者張對之甚為不悅當即怒斥揮令使去以後即絕無人敢再往送物云

○蔡其銘案　革員蔡其銘昨具稟制府陳訴緊要關鍵奉批該革員疏縱逆倫重犯朦稟枉殺五命情節綦重豈容救贖現稟各節恐係藉詞抵卸希廣東按察司會同各司道迅速提集環質研究務得確情按擬詳覆勿任狡延○又聞蔡其銘所以堅不承罪之故始終以兩次電稟西撫請示辦理西撫張鳴岐兩次批示回電均有就地正法字樣蔡其銘現將西撫張鳴岐批回電原底拍影呈堂特分晒多張分呈各當道及其親友云○又聞十五日經各問官提集要犯

大清宣統元年

第八千二百三十號

叻報

（本館在哥勞實得力門牌十一號）

己酉六月廿九日

Printedand Published for the Proprietor by（大英一千九百零九年八月十四號禮拜六）Ho Joo Hoh at No 11, Cross Street, Singapore.

本館新聞紙除禮拜外日出一紙諸君賜閱本報者無論本坡外坡均可函致本館取閱如外坡閱報照加寄費可也除日報照常刊送外復不惜工本從英國採辦鉛書裁紙各機器以待與各官紳刊印書籍單件並有英國各體洁字及各式花邊等延有西人排印工藝甚精所有中西文字均能印刊並有石版印字大小機器均用精工刊印工緻絕倫並延有文士書寫各體文字現由上海購到各種書籍出售其書目另行刊佈所有各項價甚相宜再本館所登來札原擇其有關世道人心者附登否亦須無碍於人而後始錄其有譭謗成文以及支離費解者概不登錄嗣後諸君來札倘所自願更須寫眞爵里而後敢登但來稿登與不登均不能將原稿收回也　本館謹啟

○特別廣告　本校下學期擬擴充學額凡潮州男女子弟有志就學者務速到校報名限至六月三十日截止屆期可預添聘教員暨備桌椅倘觀望逾期卽碍難收錄附設之夜學堂幷一律招生此佈　宣統元年五月十八日　端蒙學堂謹啟

○名茶減價　本行宜香茶自六月初一日起售減價計四斗庄兌價十四元八斗庄兌十四元五角概備大銀交易不準用鐳仔銀仔　諸君賜顧移玉臨購　宣統元年六月初一日　暹郊陳生利行告白

○道南學堂告白　本校定於七月初一日開學新舊各生務於念七念八兩日十二點以前到堂試驗按就程度高低分插各班免致叅差不齊有碍教授屆期幸勿遲誤此佈　宣統元年六月廿五日　道南學堂啟

論粵督派醫來叻事並警告本坡方便留醫院諸君子　續

惺盦生

歐洲各國。。預防時疫。。普通則例。。辦理甚嚴。。卽以叻坡言之。。其查察之嚴密。。防閑之認眞。。且姑勿論。。卽就療治上觀之。。亦惟國家所設專醫時疫醫院之醫。。始得以療是症。。外間醫士。。一概不能過問。。卽由英京考授大醫者。。亦不准其爲人醫治此症。。無論何醫。。若見時症。。必須報聞於衆。。卽由潔淨人員。。立將病者。。舁往院中調治。。而病者所居之屋。。卽派差役。。爲之防守。。禁人出入。。幷以藥物。。薰洗其家。。甚卽板墻磚瓦。。亦須遍及。。其例之嚴如此。。若外間醫者。。爲人醫療時症。。不特治而不愈。。以至於死。。醫者不能免罪。。卽幸而獲愈。。若爲國家查悉。。醫者亦不能免罪。。其意以爲病者雖幸而得愈。。惟係在於外間醫治。。有病無病。。任居一處。。則病者雖愈。。其無病者。。固不能保其不遭傳染。。故罪醫之意。。非爲得病者計。。實爲無病之居民計也。。據此而論。。不惟私醫不得療治時疫。。卽官醫亦皆不得療治時疫。。不惟醫而驗者。。不能免罪。。卽醫而愈者。。亦皆不能免罪。。蓋設例之意。。非謂諸醫不知療治此症。。實恐病者與無病者雜處。。致其病氣。。或將傳染於人也。。

夫叻例防疫之嚴如此。。外間醫者。。概不准其過問。。今粵督業已派定醫員。。不日首途來叻。。然則方便醫院諸君子。。對於此事。。其果作何計較。。將使其醫治時症耶。。則國家必援例出而干預矣。。抑將情向國家陳請耶。。則國家必援例爲之批駁矣。。又抑將置諸不見不聞之列。。任其自來自去耶。。若是。。則他日之事。。正未有艾。。夫此醫員。。乃粵督所派之軍醫也。。奉命南來。。與尋常遊客。。迥然有別。。惟是格於叻例。。若使有司出而查究。。其將奈何。。且該醫之來。。其名目係由本坡方便醫院請而至也。。若旣抵叻。。則有司必向該院中人詢問。。其何以對。。若竟承認。。則顯違禁例。。諸君子必不免焉。。若其諉爲不知。。則有司必將照例而行。。不復爲我華官計。。設出强硬手段。。將其拘捕。。或且逐之出境。。則不獨有妨方便醫院同人面目。。且有妨閤坡華人之面目。。又不獨有妨閤坡華人面目。。幷且舉中國之面目。。亦將於此失之。。況該醫爲粵督派來。。倘令其失體而回。。其將何以對粵督。。且將何以對中國。。故爲方便醫院諸君計。。不可不亟籌善策。。以處之也。。

處之奈何。。惟有查明所謂辦理廷等。。究屬何人。。係因何故而有是請。。從速稟呈本坡總領事

府。。即請領事。。轉詳粵督。。申明其誤。。請將派腎之命取消。。是則一紙公呈。。即可省却他日無限愁煩。。無限事故。。蓋此舉不但爲方便醫院諸君計。。且爲本坡同僑計。。又不但爲本坡同僑計。。且爲粵督計。。更爲中國之同胞計也。。諸君子其早有以善圖之。。　完

本館譯電

○奧報評論英奧兩君交際專電　本坡實得力太晤士西報得接念六日德京發來專電云弗里黏勿力報刊登英皇駕臨瑪連麥（奧境）之事云英奧兩君會于該處并無歹意不過全在該處再行組織兩國友誼之親密而已　念七日英京勞打來電云弗里黏勿力報乃奧京外部衙門之機關報館近因英皇駕臨瑪連麥地方之故極力稱頌以及解釋他報所言英奧兩君交情冷淡之說謂爲毫無根據云

○土京宣佈平和專電　本坡實得力太晤士西報得接念六日德京發來專電云土京政府宣佈平和之實意雖爲梳羅尼加地方一如備戰然而并無歹意云云　德奧兩國不允聯同議結吉烈交涉之事保護吉烈之各國揚言再入吉烈云

○美人預探南極專電　本坡實得力太晤士西報得接念六日德京發來專電云美國經已預備派人一隊往探南極之海島云

○德京兵部易任專電　本坡實得力太晤士西報得接念六日德京發來專電云德京兵部大臣夏溫衣黏經已辭却本任而改就第七隊陸軍統領之職云

○檳城專電　本坡實得力太晤士西報得接念六日檳城發來專電云巡警精明又在洛活（地名譯音）緝獲私會當時該會衆因新入會友正在盟香誓火致被搜獲物件甚多并拘華人十五名逮至府署過堂展期來月初二日乃鞫云同日電言下屆農務賽會之期守候坡督戎制軍在于新嘉坡議政局集議決定云

京事

○注意議員　攝政王因各省諮議局關於立憲要點決計九月初一日一律成立後即飭各督撫監督各諮議局員於十月初一日舉行單級選舉凡被選舉者即可爲資政院學習議員定准十一月初一日到京預習議政以備諮詢故諮議局今日之被選人即資政院他日之議員事關重大現值七月初一日舉行複選舉故攝政王甚爲注意已諭樞臣電飭各督撫一切辦法務須愼重將事以冀其甚確云

○限制債權　樞府某鉅公日前與各王大臣提議現在各國資本家因我國興修鐵路及其他種種新政需款甚鉅發謀輸入資本息款以伸債權若對待稍有疏忽貽累非淺亟宜預爲防範或就大清銀行力謀擴充訂定借款章程或厚集商股設立借資銀行以爲修路及其他新政借款之後援庶可挽回利權抵制外債云云聞已決定會同度支郵傳外商等部妥議辦法云

○匿災處分　樞府現因升允匿報旱災深恐各省地方官吏不無此等玩視民瘼情事爰特通電各督撫嗣後遇有水旱偏災其情節稍重者即行詳報勿得隱匿藉圖征收錢糧稅課如有延誤一經發覺即按玩視民命例從嚴懲處

閩粵

○當早干涉　福州糞桶加蓋各挑糞者多係免強承認故至今漸萌故態南橋油甕下地方近日竟有十餘糞担概不加蓋結隊而過巡士何不出而干涉之耶

○虎患何多　厦門函云客有自藍太武來者稱伊昨天五句餘鐘出門途經該山下見夫山嶺之南有猛虎三頭大肆咆哮似有欲噬人之色適路邊一池水滿若浮伊急下池避難備以手舉若掩面俾得鼻管通風時許舉首而顧正不知山君何處去矣幸而天氣炎熱衣裳雖濕亦可沮古人濯足萬里流振衣千仞岡之盛事焉

○示禁開燈　厦門禁煙大著成效近奉省憲公文以各行店仍有開燈私吃情事張司馬昨特出示嗣各行店一律戒除并照會各領事轉飭各洋行夥計一併戒斷倘再私吃一經查明或被告發定即拿局科罰決不姑寬

○送籍被斥　張前督將起行赴江時屬員之報送程物者紛紛洋式西式不等張督皆一概謝却之惟廣東紳士所送之書籍撰文以及某某屬員所送二三清淡品物則悉爲領受其中曾有請送陽江金龍及箱多件者張對之甚爲不悅當即怒斥揮令使去以後即絕無人敢再往送物云

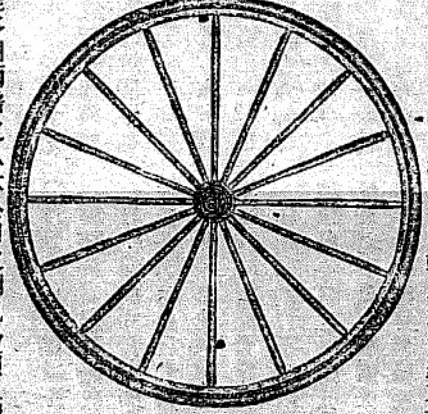
○蔡其銘案　革員蔡其銘昨具稟制府陳訴緊要關鍵奉批該革員疏縱逆倫重犯朦稟枉殺五命情節綦重豈容狡賴現稟各節恐係藉詞抵卸希廣東按察司會同各司道迅速提集環質研究務得確情按據詳覆勿任狡延○又聞蔡其銘所以堅不承罪之故始終以兩次電稟西撫請示辦理西撫張鳴岐兩次批示回電均有就地正法字樣蔡其銘現將西撫張鳴岐批回電原底拍影呈堂特分晒多張分呈各當道及其親友云○又聞十五日督轅各閫官提集要犯

輪船啟行告白 ○啟者萬永盛輪船及嗎也輪船常川往來本坡 文島 巨港
諸君有欲寄貨搭睇船覓者請到本代理人萬盛公司相商可也此佈 英一千九百零九年三月十一號
代理人縣柑申律門牌廿八號
萬盛公司謹啟

THE STRAITS CYCLE & MOTOR Co., Ltd.
15, BATTERY ROAD, SINGAPORE.

在新嘉坡頂上車輪

此輪乃是在于英國第一著名庇忽里廠製造每對價銀三十五元
本公司可保本公司之車輪比之他家車輪能多用兩倍之久本公司之樹乳乃頂上樹乳每對價銀三十五元



手車樹乳輪圖

（新嘉坡士庫街門牌十五號）（實得力機器車有限公司）

英一千九百零八年十一月四號

SCOTT'S EMULSION

慈母可以安心

一千九百零五年十月十九號路頓敦士打布道一百九十九號門牌兒付來證書吾小女爲嬰兒中之最衰弱將出牙時屢受抽筋之症危幾喪命常以爲不可養育所服藥石全然無功後試司各脫滋補乳白鱉魚肝油現變一强壯小孩兒矣余等深信他今日之强壯乃托賴上帝得司各脫白鱉魚肝油之功他常多取食焉 比加譽

何以得治緣由·

上等維科田鱉魚肝油爲大下藥料之至良品也所以司各脫魚油不其價高計貼仍不用則鱉魚油一定有益且加以司各脫法將妙油製成幼質使小孩至弱胃力亦可易於消化倘認眞包上有漁人負魚標號然後採買者方得上言各樣功效倘買別家魚油儘可先决爲無益奉勸

父母者一知其子女性命妨虞則不冒險而應乎買司各脫滋補乳白鱉魚肝油試觀爾之子女同否比加女之好食此油也

士禮士標牛乳

啟者此標之牛乳經由國家選用于醫院而視爲貴重之物此標牛乳共有三欵 諸君有欲零沽者請赴下列之行店如欲採購大宗者可赴惹直禮咨及子有限公司爲盼 牛乳計分三欵 第一欵純牛酪 第二欵淨牛乳膏 第三欵和糖牛乳膏此欵牛乳膏第一精良從來未嘗有人販運到叻及買純乳酪于罐內而不和他項藥料如此則以此欵牛乳而使孩童及壯者飲之最爲有益而小孩用此牛乳他日長成身軀强壯天下上等之罐頭牛乳爲數無幾諸君欲買請到下列之行店可也

安樂公司 源振豐 永和成 衣勿南沙公司 義順公司 清公司 廣仁興 廣南生 金昌公司

英一千九百零九年三月三十號

企公牛乳天下馳名告白

本廠造製牛乳歷有年所爲寰球第一色白而潔味甚香濃得化學之新裁眞無上之妙品老年服之可以還童幼年服之可能强壯銷數之廣英國爲最日本香港新嘉坡印度南花旗舊金山盤門等處每年能銷五百萬箱亦可謂盛矣極矣當此中國力圖自强戒烟社會林立若以此乳服之不但身體强壯可資衛生而體操諸君尤宜時服精神百倍於國於身裨益不淺腸願諸君請嘗試之始信言不虛謬也

西一千九百零八年三月廿七號

企公牛乳公司主人謹白

蔡其銘吳世元及原告劉永福吳朱氏吳莫氏並要證共十餘人大開堂訊所訊各供蔡犯官不復如前次曉辯首先將蔡如何欺朦如何縱庇如何枉殺如何誘卸逐層駁詰現擬定吳犯應得逆倫罪名蔡犯照挾私朦蔽錯擬已決並誤殺至五命加等定罪各情治罪矣

○犯官蔡銘解省後迭經司道各官會審前後十堂一味狡展始則逞刁繼則痛哭全無一點丈夫氣概迨至十八日覆審該犯官於上堂時放聲大哭求寬辦如是二小時之久絕無別二句供詞眞可謂老奸巨猾矣

○新軍忙碌．粵省全鎭需兵甚多前經擬定五路開徵惟因營舍不敷復擬稍緩現聞大憲以目下成鎭期限極迫且屢奉大部嚴催不能再涉遲緩現特酌核情形將應辦各事分別變通一面先行將五路布置妥辦一面將高廉調防地址刻日勘建一面赶將各營舍督催竣工即行同時幷舉開徵庶不致因噎廢食現經編定徵兵地方連廳爲第一雷廳爲第二肇羅爲第三潮嘉爲第四附城爲第五路即由公所揀派一二等委員胡肇環等率同員弁分路體察情形迅將分局支局布置籌設其高廳現辦徵局擬即移設雷廳以省周折業將其一切計畫分行一體遵照矣

○鐵路風潮　羊城勸業道先後奉到督院札飭查潮汕鐵路公司辭退日員實數及公司與學生互控一案現將查明情形列摺稟覆奉護督批查此事現准郵傳部咨已派梁員外郎用弧即用知縣錢家澄等前往詳查業經另行知照接文前由希即聽候郵傳部批示遵照此覆○續聞郵傳部派查潮汕鐵路之梁司員用弧已于十七日下午抵汕寓公招商局同奉派者並有錢進士承志即錢家澄係浙江人日本留學生云

○割臂療親　羊城東南關洪聖廟前第六號門牌王黃氏東莞人三十六歲寡居守節因老母寄居西關妹夫家內患病多年近益沉重該氏突於十六晚二更將左臂上用洋刀割下臂肉一塊放在杯內創鉅痛深血肉淋漓昏迷床褥其同居疑係該婦自刎驚動坊人立即報知該管分局驗明即電知赤十字會派員醫治該婦切囑衆人切勿聲張誠恐老母聞知不食其母十七日由西關來視不知緣由竟將其女臂肉煎湯服之該分局昨將該洋刀解署稟報存案

靖亂

○各峒亂耗　桂林函云五月十四日中渡廳親兵降長兼保安營帮帶革職留營効力巡檢沈鵬被戕事前傳係兵變所害玆探得確情實係與大股郭黨相遇戰敗陣亡並擄勇丁十二名失槍二十一枝郭已踞四十八峒勒逼附峒村民供應糧食因有柳保商營遣散之勇在郭帮內故訛傳保安營兵變也亟爲更正以昭核實〔郭黨即前獲正法之猺山黨首郭三之餘黨因郭在柳城歐峒就擒故其黨衆一千二百人爲數帮竄至柳城中渡分馬平象州一帶聲言復仇沈帮帶遂遇害〕又一函云郭三黨羽二百餘人有柳州保商營裁遣散勇在內〔前訛傳保安營勇丁變者因此〕闖戕中渡防營帮帶沈鵬及陣亡什勇十二名事後竄踞四十八峒署中渡同知歐陽棨派軍勦辦不敢深入現由柳州潯州桂林調撥營隊分路齊進幷運往新式快砲多尊以爲一鼓殲除之計其一切指揮調度悉責成右江鎭總兵李國治親臨辦理

南洋

○總差傷愈　吉隆之暗牌總差加連前因率衆往緝太上老君廟華人私會致受重傷現在經已復愈矣

○賽會佳話　檳城賽會三天至念六日止所有各處捐助費共一萬零七百三十六元三十六錙其會場內之五光十包一時難以盡錄俟他日詳報

○考試醫生　十九日檳城新報云今日爲本嶼南華醫院考試醫生之期此向例也是日上午十一句鐘董事衣冠齊集當衆拈題其題云問婦人小產後下痢或因下痢而至小產標本輕重治法分辨論當時與考者四十人鏘鏘躋躋頗極一堂之盛云

本坡

○航業先聲　仰光西報云聞仰光有某華商經已出價欲購在于士祿沙耶〔英境〕之美美公司全隊輪船倘若成交欲令諸輪船常川仰光新嘉坡及中國等處云

○領牌宜悉　本坡國家因爲發給第四季酒牌事宜已有示諭登報觀之便悉

○逞兇被懲　昨夕十點半鐘廿公加薄溪墘有賣牛肉之爪亞人沙尾爹賣生菓閩人林來不知因何啟爭林用刀劏傷沙臂爲六十四號車務差拘交五百五十一號巡差逮案今日二堂訊畢判禁林苦工一个月

○私會案結　五月廿六日副護憲帶差至豆付街二十號門牌屋內拘獲粵人簡光及廣義和之私會部據一案今日三堂覆訊由護署繙譯員何君樂如宣讀部據畢官判禁簡苦工六閱月

○竊案重懲　閩人林貴緣兩次往偷萬源公司貨物被拘一案已

詳前報矣昨日三堂訊畢官判每案判苦工二個月共四閱月

堂犯脫逃 ○閩人何橋被控緣擅入人屋昨日爲一百七十九號巡差拘案今日二堂候訊之際乘差不備忽爾脫逃無踪云

父控子偷 ○昨日十一點鐘東陵一百七十號零五門牌天成號洋貨店東潮人李嘉順控其子李中興偷銀鞘一張計銀一百二十五元八角八占交由十一號英三畫及三十九號二畫差逮案今日二堂過堂與妻自脫金飾由律師求准正堂具保一千元在外候初五日訊

拘十二支 ○昨夕九點外鐘副總巡捕官帶差至煙公司後街八號門牌屋內拘獲閩人李仕權瓊人阿丁及櫃內現銀十餘元以收十二支逮案今日三堂過堂首名著保一千元二名著保二千元候初六日訊

諭領憑照示 ○大英新嘉坡國家示 爲曉諭換領憑照事照得西本年第四季即由西一千九百零九年屋多末月一號起本坡換領憑照之事現在給憑諸人員定于一千九百零九年貨玷末月廿一號禮拜二下午二點半鐘在巡理府正堂齊集爲此示仰商民人等一體知悉爾等有欲將其憑照改換他人名字及再換憑照與欲領新照或有人欲來阻止他人憑照等情務須親身或委確有實據之人于各人員齊集之日到來面訴一切至欲投票領取憑照及換照者至遲當于該齊集期前三禮拜內付寄華民政務司兼司理發照人員納流比角察閱及須照所定酒例第八條之第二章辦理若不如期先行稟明以便據情刊佈公衆及澈底查明其事則斷不能准給也各宜凛遵毋違特示

英一千九百零九年八月十四號　司理發照人員納流比角示　丨三

輪船啟行 ○啟者本公司之禮蘭輪船定于西八月十四號拜六即華六月二十九日開行　牙冢勝輪船定于西八月十八號拜三即華七月初日開行　亞士蘭輪船定于西八月二十一號拜六即華七月初六日開行　由本坡前往丁加勞　美斑　岩左　吉蘭丹　咖眉　萬拿壢　南汝繳　帮拿黎　八打尼　萬崙　霜羲勝　六坤　郎宣　高門沙　占本　網路等處此佈

宣統元年正月初六日　丨三　伊亞絲德公司謹啟

承股聲明 ○啟者荳腐街門牌三十七號福昌貞記號壽板店生理原係鄧來照梁亨合股創設向來無異今梁亨志欲別圖將名下股份拆出全盤生理賬目歸與鄧來照承受改作福昌榮記照舊經營日後生理盈虧不干梁亨之事倘外間諸寶號有欠福昌貞記揭借賬項日後必要淸償不得以改作福昌榮記推諉若福昌貞記及股東等有與外間諸寶號揭借賬項限一禮拜內到來報知逾期不報即與福昌榮記無涉特此聲明以免後論此佈　承股人鄧來照謹啟　毌

宣統元年六月念二日

承頂聲明 ○啟者漆木街門牌二十四號之歐振亭鑲牙館樓上樓下全間頂與有章號溫倫彷承受定於七月初一日交易倘該號舊人有欠到各行賬項及賒揭滙欵一切未清數目者祈於本月三十日以前列清前往該號對明逾期不來是爲自悞與承頂人無涉先此聲明以免滋後論　承頂人有章號謹啟　川

宣統元年六月廿七日

敬頌良醫 ○予患目疾痛苦異常寢不安席食不甘味者凡數晝夜遍延中西醫治迄無效驗嗣聞鄭君昌臣先生精通中西醫法遂延之診視果不兩日而痛止頓消復兩日而平復如故先生詢醫中之和緩也予無以爲報特此鳴謝俾世之有疾病者知所問津焉此佈　鄭昌臣先生現住在後馬車路第一百二十六號零二門牌樓上

宣統元年六月廿七日　胡元旦鳴告　毌

報窮司告白 ○啟者茲因本坡丹戎巴葛門牌二百七十六號又二百七十七號泉陞珍號倒盤一案本司擬於日間將存欵盡行攤派所有被該號欠去欵項者限於本年實添末月九號以前列單幷携日淸總部單據等呈交本司查核如限內不報則不得領欵乃係自悞所有欠該號賬項者祈即交來本署給回收單切勿遲延此佈

英一千九百零九年烏八月十二號　新嘉坡報窮司啟　川

憲示

大英欽命新嘉坡輔政使司　爲招投地權事照本國家有地一段坐落美芝律（約大三千五百七十五丁方英尺）此地界址係由小港起至工部局打石廠止（可赴地稅司寫字樓取閱圖式）意欲招人投充管理此地權利以一年爲期逐月發給憑照定于西一千九百零九年八月廿五號禮拜三即華七月初十日上午十一點鐘在于地稅司寫字樓將此地之權利開投如已投得每月先交上期之餉項爲此示仰商民人等知悉汝等有欲投充者其各如期前往地稅司寫字樓投票可也各宜踴躍毋違特示

大英一千九百零九年八月十一號　地稅司亞耶花勞給

Little's Criental Balm.

Weighty Facts.

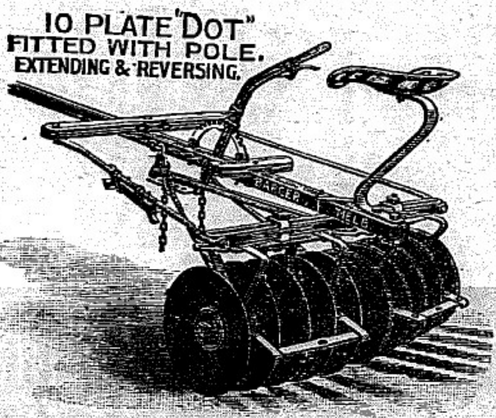
精醫風症之良藥

諸君且看治病之實情此乃染病人自言彼膝扭傷及骨節梗痛之症當時他藥不能療治惟用　烈多敦輿連打嗎菴　乃獲全然復愈　堅拿尼之奥合夫君來函云予妻因患膝部扭傷甚重不能立骨節已梗及發大腫晷摩即覺甚痛予已試過各藥祇獲少愈迨用　烈多敦輿連打嗎菴　三日後可以在于房內步行及仍用此藥直至痊愈爲止　若　諸君仍有懷疑而此藥每罐祇值一盧卑即足以証明　烈多敦輿連打嗎菴　之功用矣　此藥每罐價銀一盧卑各藥房及賣藥人均有發售

西一千九百零九年六月一號

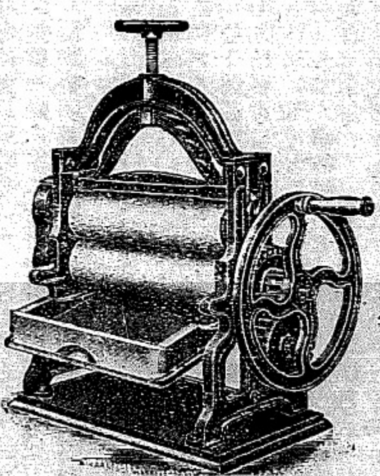
JOHN LITTLE & Co., Limited.

然里直公司



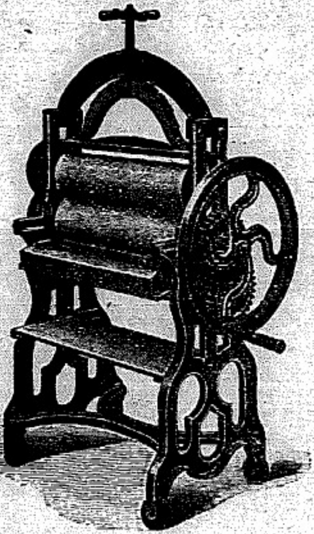
兩个一日十五人外工

牛犁鐵仔一頂一百一十元

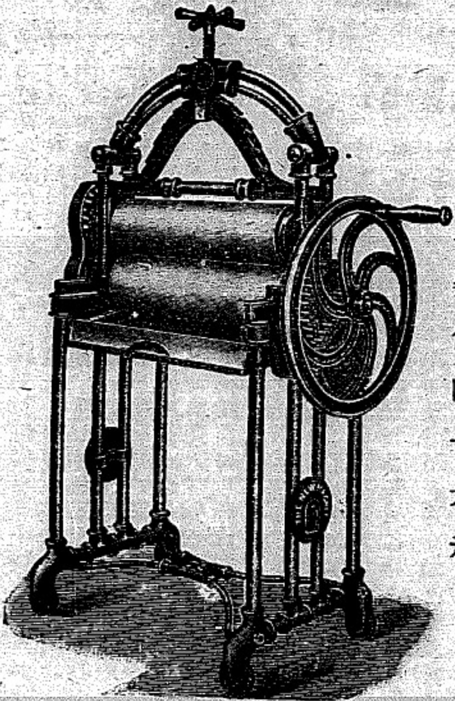


樹乳車柴仔一頂二十一元半

樹乳刀一羅九元



樹乳車紅銅仔七十大元



樹乳車柴仔四十大元

樹乳刀一羅七元

英一千九百零八年十一月十三號

新嘉坡代理人然里直有限公司啟

GUTHRIE & Co. Limited,

牙直里有限公司告白

按惹勝之三品酒此標之
酒銷流于華人各大公館
及甚多著名商人所購飲

英一千九百零九年正月一號

新嘉坡牙直里有限公司謹啟

吊山標

蜜酒

蜜酒

新嘉坡牙直里有限公司謹白

叻報附張

大清宣統元年己酉
六月廿九日禮拜六
隨報派送不取分文

補錄開缺甘督升允痛詆新政摺

奏爲敬抒管見仰祈聖鑒事竊奴才請於叩謁梓宮摺內附片略陳新政得失仰荷聖恩曲宥狂愚不加譴責嗣准軍機處電奉監國攝政王諭准將所見具摺直陳等因伏念奴才賦性迂拘素以不喜新政見譏於時然待罪西陲已經四載如提倡農業振興商務講求開礦敦勸考工以及法政等項學堂凡於大體無傷者未嘗不人云亦云應有儘有獨於立憲一事心焉疑之嗣見中外無甚異議故亦未敢固執已見致涉阻撓爰即派員赴江鄂奉直等省考查辦法一面遵設諮議局籌辦處依限預備以免遲誤歷經奏咨有案乃數月以來細加體驗確知其有害而無利倘再緘默不言坐視大局決裂不可收拾不惟無以對我皇上亦且有負先朝特達之知而奴才之得罪天下後世猶其末焉者也謹將管見所及縷晰爲我皇上陳之夫立憲之迫於時勢不得不然固已人人知之且共諒之矣奴才竊以爲其中綱要有宜徐審得失者一召集國會是也有宜詳加斟酌者四財政學務軍政刑律是也伏查庚辛以來諭飭變法原爲發憤自强之大計顧其時未議立憲也乃未幾而考查之使出未幾而宣布之詔下然猶徘徊審愼未遽見於實行兩聖鄭重此事之心屢見明詔煌煌遺訓敢不欽承自上年各省要求國會代表到京而後九年之期限定然年限尙寬試行庶政尙可徐覘其利弊而補救之邇來立憲條欵館文絡繹朝夕敦促有迫不及待之勢在館臣但期辦法之畫一而未計及各省人民程度之不齊奴才則深恐一發而不可復收不能不爲萬一之過慮譱國會不難於召集而難於解散不於召集之先預爲解散之地未可謂操縱在我也嘗見州縣地方有要求免稅免捐以及爭水遏糶與一切借公濟私之事動聚千百愚蠢之夫蝟著鬨堂不可理喻至以兵力彈壓始如鳥獸散今試思此多數之議員不齊之品類而又明明出於召集一唱百和並自謂有協贊權其實高出於愚蠢者幾何將操何術以拒之乎又安保無革命排滿諸亂黨雜廁於其間乎乃議者曰立憲之國其君主有神聖不得侵犯之尊崇憲法一頒皇室可以永固而附麗於皇室者亦可長享其富貴奴才有以知爲奸人立說之巧聳動執政之聽聞也民貴君輕之說孟子有之矣犬馬土芥之喻原本君禮臣忠之意而明太祖至欲罷黜從祀刪改其書然其對梁襄王也天下惡乎定曰定於一則固未嘗以君權而授之民也易曰陽一君而二民君子之道也陰二君而一民小人之道也乃議者曰伸民權夫民權無由伸矣所伸者刁生劣監之權耳誤信其言而以爲從民所欲恐草野初無此知識而深宮枉費其調停也議者又曰專制政體不能容於二十世紀奴才有以知其爲奸人脅制之詞也因得而斷之曰以立憲尊君權而君權愈替以立憲靖民氣而民氣愈囂揭以片言彼將奚遁近更有紛紛上請願書冀早開國會者竊以爲九年之期限不特不可縮短即至九年後尙須體察情勢再飭施行此奴才所謂宜徐審得失者也財政者國家與閭閻公共之命脈也我朝寬閭節省迥越前古綜計乾隆以前部庫歲入之欵不及現在之半其時普免錢糧而府庫充溢近來出欵數固加增然先後比較通盤籌計詎無可節之流議者乃謂立憲以後便可責國民以擔任義務然彼不又云乎立憲之國凡有所舉必經國會認可假使國會起而抗之則所謂國家稅地方稅與國民一切應擔之責任能保其必行乎江浙漕賦倍重於天下使諸稅尙未認可而該省議員要求平均舊賦吏將何以處之州縣各官廉俸微薄優薪互調略可調劑現議

勻鈔若果一律從豐安得有此鉅欵倘使不足自給勢必取償於民縱日取一官而劾之恐元氣已被削不少矣又各省外銷或因格於事例或以留備緩急非至不肯執肯侵挪乃計臣不諒今日調查明日提剔派員設局終日皇皇利源不增徒滋冗費即如近年考察銅元調查土稅使車四出在上既開支薪費甚多在下亦供支應酬不暇而於公欵毫末無補今者監理財政之使又簡派矣豈督撫司道不可信而監理獨可信乎豈督撫司道互相蒙隱監理不能蒙隱乎設他日監理轉陛督撫司道之時又將何如也部臣原奏謂無吹求之心更無提取之意然則又何必多此一舉耶爲今之計惟有就各省土宜物產振興工藝實業以開其源裁併新政局所刪汰繁費釐剔中飽以節其流庶幾量入爲出官民無擾奴才所謂宜詳加斟酌者此其一 （未完）

外交

詳紀大東沙島交涉案情形 ○東沙島交涉一事近日各報傳載多紀述收購該島現情茲探得張前督迭與外部電商詳情撮述于左 當東沙交涉發現後張前督迭派吳參將敬榮詳查日商佈置又派香山令詳查漁民損失迭據所查實情及所搜各種證據於四月江電魚電先後報部外部即於文皓各電咨覆來粵內稱已照會日使日使覆語中有謂此次日商經營東沙不由伊國政府並認東沙爲中國屬島希即與日領交涉等情張前督即派伍道蔣令等迭與日領商酌提出勘查收購之議隨又擬定收回辦法謂東沙島屬於中國管治一切土地產物皆宜歸粵省開闢籌辦惟須將各礦場森林漁業經營由粵省出資收購然後籌議將該島開作商埠准令外商及現在該島日商均可在該島營業由粵省在該島設署巡警稅關審判廳管理保護外人征收口稅各事如外人有不願在該島通商者儘可遠離該島既在該島即須遵開埠定章以後該島礦產森林海產漁業永遠由粵省營辦外人概不得干佔以保主權而清界限等情即於五月初詳電外部外部甚爲贊許立即電覆照辦嗣因與日領往返磋商直延至前月屆始派定魏道瀚會同日領前往該島勘查魏道所提議各項（一）應購置之房屋器具定價後即行交由中國委員接管（二）購置產物定議後所有在該島經營事業先行停辦原有之日本工人臺灣工人應照議陸續離去該島將一切居住房屋交出並由中國委員自樹中國龍旗將日本旗幟換去（三）勘定後所有在該島已取未運之礦產森林雀糞肥料海產魚類等均一律截留分別酌定交回納稅各事（四）應購房屋器具由日商開出價值詳單送交委員核明照現勘情形與日領磋商定價訂期收回至賠償大干廟及漁戶損失由委員開出數目清單送交日領核明轉飭經營日商議定應賠實數其欵即於購價內扣除（五）該島收回後由中國自行經營開作商埠擬准外人通商俟另訂商埠專章再行通告遵辦現第一第二第三第五各項均經日領事認允第四項應購房屋器具價單由日商開送應賠廟屋漁業損失數單亦由委員開送（各單價值數目已詳前報茲不復登）惟以所開價值單內皆分列某項應需購價若干核與所勘計值相去甚遠合計所需購價百萬委員估計僅值四分之一故日來尚在逐項指駁未有定議內又有外國工人所住房屋本有係屬漁民建造者雖略加修飾改造應照例交回漁民不能取值至所賠漁民損失俟購價商定後即接續訂數照扣云

談瀛

華茶權將盡失矣 ○近聞美國嗜茶之人前每磅用銀十二仙可得者將來每磅須六十仙此事之是否非所知惟由美京上議院近傳出消息有足令人注意者則鼓舞各人種茶是也又南卡路禮拿省渣李市數埠附近有西人施勃博士也彼在岑馬姿地方有園一區所種之茶已著成效惟知之者甚少美京上議院議員專司財政値理柯多利治已將彼種茶之成效當衆宣佈又有西人阻治馬十者於種茶之法頗多心得曾繕函郵呈於該上議員柯多利治謂南卡路禮拿省所種之茶每年所出計有一萬五千磅與千八百七十五年時錫蘭所出之茶已多十倍錫蘭現爲天下出茶最盛之一區然查去年錫蘭之茶祇得一十八萬二千磅聞之我美國農務委員謂南卡路禮拿省每一英畝每年可得茶六百磅若中國若日本每英畝每年祇得三百五十磅云

禁止娶妻之專制 ○美國海軍部有示諭禁止美國艦隊中之下級人不得娶妻緣該員等俸薪極薄不足以贍其家室近年官場中人持此說者甚多業已提議多次目下卒能議決施行云

求學之士如是 ○近十年來遠渡重洋問關求學之士日益以多送客臨歧者以爲班生此行無異登仙固其宜矣顧亦亦籌其年齡程度以區行止乃爲無敝若夫血氣未定根柢未植之青年甫被異國輒入歧途徼特於學無裨人格即從而墮落甚可慨也義者皆歐故

三品酒發售

敬者本行督辦歐洲馳名三品洋酒來叻發售其酒係白頭式發售有年沽飲 諸君莫不稱其香美奈近有無耻之徒假冒本庄三品酒欵式以圖魚目混珠情殊可恨嗣後 諸君欲買本行白頭三品酒者請細認

本號招牌之內有小紙包頭註明華字新嘉坡綴明嗎也公司者始眞若無此字樣卽屬僞冒請爲細認特此佈告

大英一千九百零八年正月一號

明嗎也洋行謹啟

馳名鐵櫥發售

竊思營生之道所最要者則惟數簿其次則惟銀兩然必須有以善藏始無意外此本行鐵櫥所以爲 諸翁之所共賞也敬者本行所沽之鐵櫥久已馳名於東方一帶而於叻坡則聲名尤著至本行沽賣等此鐵櫥已有三十年之久其製甚爲堅固保能避火且其鑰匙甚妙斷非盜賊等所能開計其櫥全身均用鐵製成並無雜以木料且諸櫥自前至今均爲一式堅固並無有優劣之分至於各櫥大小不一而價値則約一百元至四百元凡用之者可保其不礙焚燒卽遇意外火災要亦無所損壞是以本行之鐵櫥實爲叻坡諸華商所喜購而本行每年所沽亦殊不鮮茲特爲之錄佈倘 諸君有惠顧者祈卽 玉臨選購爲盼

明嗎也洋行謹啟

法國頂上蜂窠標萬蘭池酒發售

敬啟者茲本公司由洋國督辦頂上萬蘭池酒來叻發售其酒清香濃郁醇厚異常飲之誠可令人長血氣壯筋骨悅顏色妙美無窮今市上所有萬蘭池酒無有能出其右者誠補佐劑中之妙品也此酒向惟本公司一家沽出餘無別家出售 諸君光顧請細認蜂窠標頭爲記並細辨香味方不致誤價甚相宜倘有劉伶之癖者祈早 移玉惠臨購買是幸

大英一千九百零八年正月一號

明嗎也洋行謹啟

烏蜜酒發售

啟者本行向由英國督辦各種美酒來叻發售久已遠邇馳名茲復由英新辦到旗爾士斗雲字號之狗頭祟烏衎酒到叻應沽此酒香美異常不惟飲之可口且能保養精神調和血氣常飲令人不生疾病誠酒國中上品也 諸君光顧應細看以上所列之狗頭標然不致誤且價甚相宜倘 諸君有欲沽飲者請至本行取用可也

此佈

大英一千九百零八年正月一號

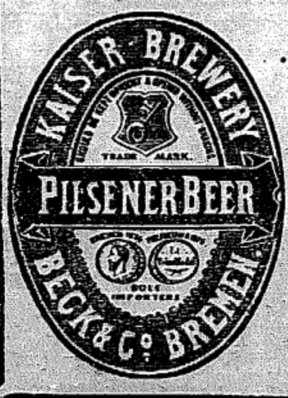
明嗎也洋行謹啟

蜜酒發售

啟者茲本行由歐洲辦到上等蜜酒來叻發售其酒甚佳茲將標頭印出 諸君光顧祈爲細認免致有誤近聞有無耻之徒假冒本行鎖匙標蜜酒出沽希圖魚目混珠最堪痛恨今本行再行核定於酒樽木枳內加一鐵鎖匙形以示分別倘 諸君有知何人假冒請到本行報明卽酬花紅銀二百大元經官訊定卽能給發斷不食言再此酒不能販往 加勝巴 三寶瓏 四里末 望加錫 檳榔嶼 日裡等處其餘他埠均能運往並此佈 聞

英一千九百零八年元月一號

明嗎也洋行謹啟



BEHN MEYER & Co., Ltd. *Singapore.*

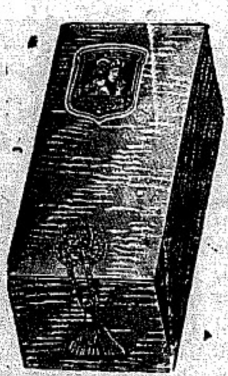
Sole Agents

FOR MESSRS. F. WOLFF & SOHN---KARLSRUHE.

明馬也有限公司告白

啟者特字通知茲將德國之加呂士呂地方之翳夫烏呂攵宜公司所遣各種香水開列

士丹宜香水乃是上品香水其味與本坡所製士丹宜物料相同兩士丹宜共有二三欵一乃士丹宜香水一乃士丹宜片一乃士丹宜嘢文



尼威亞余香水乃是上品及甚濶奇味之香水此香水在于各埠人均稱爲上品之物

山打尼兒尼香水乃是本公司所製其味眞爲上品奇香

上各種以香水分裝大樽小樽多欵在于本坡各店均有發售　諸君採辦幸勿誤購僞票爲要此佈

大英一千九百零八年正月十三號

新嘉坡代理人明嗎也有限公司謹啟

人來書以吾國西行諸生潛心學問者初無其半惟急於諳習言語以便男女之交際且有以所備學費濟男女交際之浪用者西方女俗習慣驕奢自鳴高尙區區學費烏足以資其結納又況黃白二界夙有種族之嫌攀援高貴事尉至難於是降格相求庸媼賤婢皆無嫌於歸藝得諧昏媾以爲榮幸甚至使君有婦系出名門爲朋儕所共喻顧廿與小家碧玉廝言偕老詰其所以輒曰我國婦女不事學問復以三寸弓鞋自殘支體文明種子殆將不嗣舍舊謀新於理至當抑知婦女不學咎在父兄之與夫壻天足之自由亦非求不可得之事顧爲是遁辭以遂其私亦可醜矣來書言之甚痛蓋以學生而偶及下賤遂以渾忘祖國相率若是爲父兄者懲於既往且將窒求學之捷徑有約束留學界之責者所不能諉爲無見者也往年有留美學生娶一美婦戀戀忘返乃翁函趣之始以實告且曰將偕婦歸所須者金錢耳乃翁爲致巨貲婦居有之而不樂成行給其夫曰苟與子偕良所未便君朝行妾且夕發俟我於滬可也生以夫婦至情信之歸踰年而婦卒不至寄書頻頻初無報音託其友偵之於美固不知芳蹤之何許矣

叢談

蜀道難耶 ○嘗聞閩浙人有口頭語云、少不入廣、老不入川、蓋謂廣東俗尙浮華、恐少年不謹、易于習染也、至于四川、則謂蜀道之難、難于上青天、老年人不宜冒此艱險也、水道計自湖北宜昌以至重慶府、沿途所經之灘險、著名者百有餘處、小而無名者不與焉、老于斯途之客、偶述所經、猶有談虎色變之概、而身歷當前者、其担驚受怕、爲奚如耶、據船行程期、由宜至重爲上水、最速亦約須三十天、自重返宜爲下水、極快亦要十餘天、日行夜泊、一定之理也、惟昔年有舍親某甲、自重回宜不及兩晝夜、遇險不險、亦云幸矣、甲云該年自重慶僱船、貨已滿載、報關後、擬明日天明啟行、不料夜半水驟發、船高纜脫、漲流湍急、直下如箭、船中人均爲驚醒、欲泊不能、舵工急堅把其舵、爾我相顧、無可爲力、甲意自以爲萬無生理、聽天由命耳、第素日虔誦關帝經、故惟有長跪向天、拚命長號而已、香燭亦不暇焚、默許心願、謂倘獲安抵宜昌、定當酧答神庥云云、自朝至夕、水米尙未沾唇、倦極、則畧一蜷伏、心如轆轤、目徒灼灼、固未嘗與舟中人交一語也、翌日將近黃昏、忽見舟已泊岸、甲訝曰、是爲何處、舟中人曰、此非宜昌乎、君盍出艙觀之、甲聞而喜極、不暇言他、急整衣登岸、直登關帝樓、（在宜昌各船所泊處）叩頭至于流血、但自經此險、心胆俱碎、故不敢復往川中云、記者曰、異時全國鐵路告成、皇道平平、則蜀道難將變爲蜀道易矣、引領待之、

仲

戒煙妙法 ○戒煙之法、有以藥戒者、有以丸戒者、有以酒戒者，要之多有烟質攙入其中、故服之者、其癮縱能暫除、終不能斷絕之也、雖然、亦視夫心之堅定否耳、使其心能堅定、即不費一錢不用一藥、亦可以戒之、頃聽友所言、其外甥某甲戒烟一事、雖未必合乎正道、然即此亦可見戒烟全在乎其心也、友云年前在故鄉某市、集股承餉設一攤館、伊外甥某甲、年方弱冠、即染煙癖甚重、又無手業、伊姐屢托代覓生計、時攤館初設、是以即召甲至、委以閒役、甲每日每夜於公事既畢、即站立檯邊、觀人賭博、凝神注視、見有勝者、有敗者、來往銀員、滔滔不竭、不免心焉慕之、又見一揭盅、有報眞攤者、有報偽攤者、自已亦用其目力、試能看出與否、種種形狀、不能盡述、要之每日每夜、俱見其站立檯邊、滿面喜色、竟不見其有吸烟者、蓋其心有所注、幷烟癮亦忘之也、久之、其體宏偉異常、與初入館時之骨瘦如柴、判若兩人矣、觀此、則看人賭博亦可戒煙、豈非不費一錢、不用一藥乎、有志戒烟者盍鑒諸、 煥

告白

憲　示

大英欽命新嘉坡輔政便司、爲招人投票承充全檻餉酒照事得國家按照一千九百零六年鴉片律例又一千九百零六年碼律例又一千八百九十七年烟絲（納閩）律例又一千八百九十七年改定第三條（納閩）律例辦理招人承充由一千九百一十年起至一千九百一十二年止下列各餉碼

納閩酒碼　納閩烟絲碼　納閩鴉片碼

爲此示仰商民人等知悉汝等有欲領取票筒及知各碼細情者可赴新嘉坡華民政務司署或赴納閩輔政司署查領便悉而投票之期限至一千九百零九年屋多末月一號即華八月十八日中午以前將票投交本署及納閩輔政司署以憑選擇各宜踴躍慎勿觀望特示　一三

英一千九百零九年七月廿七號　示

承頂聲明 ○啟者丹戎巴葛門牌二百四十五號永志昌號雜貨店原係瓊人唐志廷唐友聲同設今欲別圖願將店底家器頂與李清跳承受定于七月初二日交易清楚從此生理盈虧均與唐志廷唐友聲無涉而永志昌號唐志廷唐友聲有與外間往來賬目揭滙保認等項請于七月初二日以前理明過期不來即與承頂人無干此佈

宣統元年六月廿六日　承頂人李清跳謹啟　丑

精製眼鏡 ○啟者余乃眼鏡師傅所製眼鏡工料精良名馳中外所售各眼鏡均按眼力配造今又到貴埠在廠直里律門牌十五號綢咨鴿及慶全洋行內　諸君欲購眼鏡者祈爲　玉臨是荷此佈

茲將各埠開設各處列下

倫敦麥佛律戎實得力門牌第二十一號　加剌吉打明的實得力門牌第五十九號　香港皇后街　上海南京路門牌第五百六十六號

英一千九百零九年八月六號　眼鏡師傅因勝沙叻士啟　乙

天喜堂馳名老婢調經丸

此方得自京都某親王府之老婢傳授

故曰老婢調經丸

治一二月胎動行經或肚痛
治三四月胎動行經或肚痛
治五六月胎動行經或肚痛
一治經色或黃或淡或瘀赤
一治經來或多少或遲或早
一治月經來數次多少不一
一治行經肚痛大便閉結
一治子宮虛冷多年未孕
治經期前後腰骨痛
治經期前後小肚痛
治經期前後肚刺痛
治血山崩血流不止
一治產後瘀血未清
一治白帶赤帶白淫
治遠年閉經近月閉經
治似孕非孕企頭暗病

此丸專治婦科等症如孕婦妓婦家女靜女一切婦人皆可安心吞服不用戒口平日經期有準者吞至三五服無不受孕百發百中切勿輕視誠調經之聖藥種子之金丹也每服工料銀一元不設雙料留料等藥亦無別藥發售此丸若非萬全安敢獨沽一味於斯可想矣

各埠代理處

每服實銀一元各埠代售恕不折扣祈爲賜足

京都騾馬市佛照樓　天津紫竹林長發棧
上海大馬路老悅生　汕頭鎮邦街保太和
石叻馬交街周昌記　大霹靂嘩羅閙昌泰
庇能大門樓富生號　吉隆五枝燈怡泰棧
澳門木橋街如意棧　澳門四孟街茗香號
油蔴地旺角李潤記　如無腰痛立可安胎

○正舖在香港中環荷李活道泥街口門牌六十四號
○分枝在廣東省城西關光雅里西約門牌八十三號

叻家商部批准天真堂老婢丸注冊不得冒效

宣統元年正月初六日　石叻馬交街門牌第九號周昌記代理啟　癸

培腎補腰　○腎經受病爲韋廉士大醫生紅色補丸所治愈

腰腎爲人身之濾水器其功用即分濾血中所有之毒質經過腰腎變爲便溺即由膀胱而出是故保養腰腎亦爲最要之端倘或輭弱受病則必失其功用而使應出之毒質存留血中以致痛苦難堪竟有性命之憂者矣大抵腰腎所現尋常之病狀即背脊疼痛小便渾濁四支浮腫眼現黑眶以及周身各部風溼痠痛全體輭弱不甯等症是也韋廉士大醫生紅色補丸業經治愈各種腰腎所患之疾不勝枚舉因其滋補之功施於腰腎無異施於他部亦能與以新力而至康健之地也茲姑於諸多因腰腎患病之諮書中謹擇其一而照錄之即候補知縣王君毓萃山西人也現寓山東濟南府之西轅門其言曰○三四年前余患背脊疼痛步履艱難小便頻促澁結而痛面黃肌瘦身弱胃閉偶一俯身骨節疼痛更兼手指強硬莫能舉筋飲食殊多不便雖曾嘗試多藥用油揉擦手指施盡方法均無裨益所延醫士皆莫能治幾使余喪心失望矣一日偶閱新聞紙見所載韋廉士大醫生紅色補丸之功

山東候補知縣王毓萃君腎經受病爲韋廉士大醫生紅色補丸所治愈

效曾醫治無數若余所患之病莫不藥到春回妥購而服之一瓶之後便覺大有轉機故接連再服直至諸痛全消而後已今則步履康健胃口進增面色復原肯生肌肉不啻再造之人矣余深感韋康士大醫生紅色補丸之功無以爲報願將諸書登諸報牘聊表感情云爾韋廉士大醫生紅色補丸爲大英才智超羣之大醫士所研究而得者其聲譽久已遠馳大陸爲療治由血不潔輭弱或腦筋失調所致各症之聖藥也即如　血虧惡症　諸虛百損　少年斲喪　陽痿不舉　胃不消化　肝經各病　頭痛頭暈　風溼骨痛　脊骸疼痛　腳氣衝心　猪羊癇癲　山林瘴氣　發熱病後　紅白痢疾　感冒風寒　等症莫不即愈婦女經水不調背骨疼痛以及各種他症一服韋廉士大醫生紅色補丸其奏效之神奇更非他藥所可比擬男子或吸食鴉片或酒色傷身服之立能康健復原是丸並無嗎啡鴉片以及他種上癮有害之雜質無論男婦老幼皆可服食豈非各症之聖藥哉　或直向星嘉坡海邊第一度吊橋腳　韋廉士醫生藥局購買亦可　每六樽價銀七大元　每一樽一元二角半　實得力銀　遠近郵費一律不取

THE EAST ASIATIC Coy. Limited.

各式貨物發售

本公司發沽丹麥國上品鑵頭牛乳乃是哥羅華標頭每箱四十八鑵價銀六元厚皮甜買牛乳毋箱

四十八鑵每鑵一磅價銀七圓諸君合意者請來採購　特此佈聞

英一千九百零九年七月七號

本公司發沽上品奧加標之祖家灰此標之灰

PRIME PORTLAND CEMENT
ØK
THE EAST ASIATIC COMPANY LTD.
COPENHAGEN

乃是天下第一　諸君合意者請來採購

本公司發沽尼加呂麥標之嗶酒此酒已經顯明乃是頂上之品價銀甚廉　諸君合意者請來採購

NY CARLSBERG BEER
NY CARLSBERG
COPENHAGEN

本公司發沽及有貯在貨倉各款暹羅惹智木乃是木柱　木板及埋影木　諸君合意者請來採購

俠亞沙德有限公司啟

正風車標萬蘭池酒

WINDMILL BRAND Y.

啟者本公司通佈諸君知悉此標萬蘭池酒係在法國釀成以及入樽乃係法國萬蘭池酒在于坡中第一暢消之酒諸君欲購此酒必須注意幸勿悞購假標爲禱此酒每樽價銀一元各處酒店均有發售

宣統元年閏二月廿六日

錦興公司謹啟

正法國萬蘭池酒

雙狗標爲記

此標萬蘭池酒係由名醫所推許一經嘗試必然喜悅

雙狗標爲記

雙狗標爲記

可保此標萬蘭池酒全用昔提子製成

每樽價銀一元二角半在于市上其値最廉因爲本

公司欲將此標之酒在坡銷流以供衆人一試

茲將沽賣此酒之店名列下

成發號 泰昌號 榮德和 振源興 清公司 廣裕隆 和昌號 錦昌號 恒興號 錦興號

各埠輪船入口

船名	起程	到期	代理
同永利輪船	由丁加奴起程	約三十日到	寶興號
萬隆輪船	由馬辰起程	約三十日到	萬慶號
多多棉嗎爵輪船	由香港起程	約三十日到	巴智申洋行
漳福建輪船	由加勝巴起程	約三十日到	金福和
勝武輪船	由納閩起程	約三十日到	明嗎也洋行
羅多頼輪船	由吉壠起程	約三十日到	德利源
猪丹輪船	由闌丹起程	約三十日到	順局公司
山蘆加倫輪船	由嗎辰起程	約三十日到	遮旦弟利士
基士那輪船	由吉壠起程	約初一日到	莫實得洋行
萬永盛輪船	由巨港起程	約初一日到	福盛號
孟串密輪船	由加勝巴起程	約初一日到	遮旦弟利士
周泰輪船	由汕頭起程	約初二日到	明嗎也洋行
萬豐發輪船	由網咯起程	約初二日到	萬豐號
吧南哥打輪船	由仰光起程	約初二日到	莫實得洋行
留美輪船	由吉蘭丹起程	約初二日到	謙益號
建興隆輪船	由泗水起程	約初二日到	益隆棧
德里沙輪船	由峇蘆陵起程	約初三日到	豐源號
豐遠第一輪船	由汕頭起程	約初三日到	豐源號

輪船開行

往	船名	日期	時刻	代理
加勝巴	仲安輪船	三十日	上午六點	協榮茂
井里汶	三寶壠		又	又
日里	南卑光士船	初一日	上午七點	遮旦弟利士
麻六甲	慶生輪船	初一日	下午一點	新英泰
寶宜			又	又
蔴坡	福順生輪船	初一日	下午二點	順局公司
麻六甲			又	又
石碼丁宜	萬順輪船	初一日	下午二點	永裕興
望加麗	峇眼		又	又
麻六甲	白蠟輪船	初一日	下午三點	實得力公司
芙蓉	吉壠大白蠟		又	又
網咯	德馬輪船	初一日	下午四點	明馬也洋行
吉壠	羅多頼輪船	初二日	下午一點	德利壽
檳榔嶼			又	又
檳榔嶼	喜美輪船	初二日	下午三點	棉示必洋行
日里			又	又
實勝越	勝巷寶勝越船	初二日	下午三點	順昌號
麻六甲	加來輪船	初二日	下午三點	實得力公司
芙蓉	吉壠		又	又
泗水	豐揚輪船	初三日	下午三點	豐源號
峇蘆陵	安班蘭 望加錫		又	又

○前途來電云　德國正郵船一艘於本月廿六日由香港啟程來叻定於本月三十日禮拜即能抵叻上落客貨訖即展輪開往　歐洲　等處

請示船期

○敬啟者茲本館之報按日必將出口之各輪船行期詳登凡有輪船之公司行號見報爲之先期佈告使人周知以便招接載運不無補益實爲利便之舉但本館記事浩繁逐一詢問恐或有遺茲敬與　諸翁約凡有輪船之公司行號如遇寶號出口之船某日展輪解纜自有定期務祈先將船期示知俾本館以便照登則欲附貨搭客者可得先事傳知自無後至之虞不費之利諒　諸君之樂從也再者　諸翁送來之稿祈於每日一點鐘以前交到始能照刊若過一點鐘本館排字已完則不能照錄當俟下日始能錄出尚祈見諒特此佈聞

叻報館謹啟

本坡廿八日各貨的確行情

錫	賣出	六十八元三角
叻烏椒	出價	十一元六角二五
○實勝越白椒	賣出	十八元二角
浮羅勝越白椒	出價	十八元五角
山口洋	出價	十八元五角
三發	無賣出	
勿里洞	又	
文島	又	
廖內	又	
○叻甘蜜	出價	十元零五角
麻六甲	出價	十元零六角五占
實勝越	無賣出	
四角一號未揀	賣出	十三元八角七五
壓一號	賣出	十二元八角七五
爪亞一號	賣出	十四元二角半
○碩莪粉		
叻一號	出價	三元一角五占
二號	無賣出	
下等（冬粉）	又	
實勝越一號	又	
寔勝越二號	又	
坤甸下等	無賣出	
廉芒	又	
閩納	又	
○安汝坡丁香	出價	三十二元
○安汝坡荖花	賣出	七十五元
少荖花	出價	八十元
○荖樑只		
每米八十粒	賣出	二十元五角
每米百一粒	又	十六元五角
在亮	出價	十二元
○巴東甘文烟	賣出	五十元
	又	五十五元
○巨港甘文烟	又	二十元
	又	二十五元
○樹乳		
雜軟士蘇一號	賣出	一百十三元
雜軟又二號	又	一百零三元
雜軟又三號	又	七十二元
雜軟又四號	又	五十三元
雜軟挨第一	又	一百三十二元
實勝越日落洞	出價	六元四角
坤甸日落洞	賣出	六元三角七五
巨港日落洞	無賣出	
勑閩日落洞	又	
○運羅紫梗	出價	二十四元
○運羅水牛皮二號	無賣出	

○碩莪粒		
麻六甲上中碩莪粒	賣出	五元八角七五
麻六甲中碩莪粒	賣出	四元六角二五
	又	四元七角
	又	四元二角
麻六甲上小碩莪粒	賣出	五元二角半
麻六甲小	賣出	四元五角
上幼丕	賣出	六元二角五占
麻六甲幼丕	又	四元七角半
檳城中碩莪粒	賣出	四元四角
檳城小碩莪粒	又	四元二角半
來味蓮羔丕	出價	二十四元二角半
峇厘羔丕	出價	二十六元五角
○椰肉峇盤	出價	八元九角
坤甸	出價	八元四角
加庸	又	八元八角
浮羅	又	八元七角
牛郎礁老（深水地）	出價	九元一角
簡仔底（深水地）	又	九元一角
巴東	無賣出	
勿里洞	出價	八元六角半
山口洋	無賣出	
仙那簡	無賣出	
浮羅株柔（善丹鳳舞蝠）	無賣出	
吉蘭丹	無賣出	
什碎	無賣出	
朥葛坡	無賣出	
○籐（浮羅勝越）	出價	十一元七角半
	又	十二元二角半
高抵吧加蘇丹	賣出	十七元二角半
高抵巴加	賣出	十三元
武容	無賣出	
泗久荔壠（高底粗籐）	賣出	五元七角半
	又	六元一角二五
泗久荔壠（巴西粗籐）	無賣出	
巴西巴加	賣出	十四元二角半
巨港白籐	賣出	八元八角七五
	又	九元三角
巨港紅籐	無賣出	
勿郎眼	又	
勿羅吧加	無賣出	
高抵耶合	又	
閩浙馬辰（舞有）	出價	十三元二角半
閩浙馬辰（三柄）	無賣出	
巷實敦（寔牙）	又	
坤甸（寔牙武老）	無賣出	
實勝越粗籐	無賣出	
○魚標（長）	又	
○魚標（圓）	又	
○龍葛土油		二元八角
日標		二元七角
大鎮每箱		三元一角

即日行情

烟土一箱		七百五十五元
暹	賣出	六十八元一角二五
叻甘蜜	出價	十元零六、二五
叻烏椒	出價	十一元六角二五
實勝越白椒	出價	十八元二角
叻碩莪粉一號	賣出	三元二角

滙票行情

足金	每諸葛	六十四元八角
金盾	每個	八元六角
印度盾	一百元兌	一百七十四盾半
爪亞盾	一百元兌	一百四十盾零二五
匯香港	銀行現銀票一百元銀行貼出	廿五元
	商人三十日期銀票一百元銀行	廿七元
匯廈門	銀行現銀票一百元銀行貼出	廿六元五角
	商人三十日期銀票一百元銀行	廿八元五角
匯安南	銀行現銀票一百元貼出	十八元半
	商人三十日期票	二十元半
匯暹羅	銀行現銀票一百銖值	六十六元
	商人三十日期票	六十八元
匯小呂宋	銀行現銀票一百元值	一百十四元七五
	商人三十日期票	一百十六元七五
匯加勝巴	銀行現銀票一百元值	一百三十九盾七五
	商人三十日期票	一百四十一盾七五
匯烟里末	銀行現銀票一百元值	一百三十九盾七五
	商人三十日期票	一百四十一盾七五
三寶壠	銀行現銀票一百元值	一百三十九盾半
	商人三十日期票	一百四十一盾半
匯望加錫	銀行現銀票一百元值	一百三十九盾二五
	商人三十日期票	一百四十一盾二五
匯仲光	銀行現銀票一百元值	一百七十五盾半
	商人三十日期票	一百七十七盾半
匯加里吉打	銀行現銀票一百值	一百七十五盾七五
	商人三十日期票	一百七十七盾七五
匯上海	銀行現銀票一百元值	一百兩零二五
	商人三十日期票	一百零二兩二五

宣統元年六月廿九日新加坡叻報館刊

叻報附張

第二

大清宣統元年己酉
六月廿九日禮拜六
隨報派送不取分文

偏災

籌辦荒政　○浙省霪雨成災被淹者多至二十餘縣禀報後經各憲分別派員會勘酌量撫郵兼辦工賑等情迭詳前報惟仁和各鄉報勘最後計赴府縣呈報者近有三十餘起昨日又有東鄉耆農尤有慶等聯合四十餘人逕赴藩轅上控當奉諭云霪雨爲災固非人力所能施救現已暢晴多日積水當可漸退貧爲民天爾等自爲身家計尤當設法補種或即改植雜糧收桑榆之利仁和縣六都沿海塘一帶鄉農朱順安等現亦聯合三十餘人禀訴藩轅以該村區接近海塘月初霉雨兼旬江海橫溢在工員弁漫不經心致遭坍決淹沒塘內田禾至今積潦未退補種逾時秋收萬無可望環乞迅委勘查籲求撫郵免致輾轉溝壑等情當奉顏方伯札飭仁和沈令文云該處海塘上年經前藩司詳請撥款補助工賑修築有案歷時未久何以遇水即坍是否原修草率現已暢晴多日積水漸涸應如何設法修復俾被水各鄉得以及時補種以冀有秋仰該縣迅速督紳妥籌辦理　撫帥增中丞昨特札飭藩司以疊據仁和農民呈報各鄉被水田禾概被淹沒節逾伏汛補種萬難秋種亦無從採購秋收失望民心惶急環求設法賑撫以拯災黎各等情仰布政司迅即委員會縣前往查勘水深之區趕緊督飭民夫設法疏消一面會商紳董將倉存積穀發倉平糶作爲籽種俾被水各鄉設法補種晚禾以期挽救

海鹽商賑　○嘉屬海鹽縣朱令通禀省台文云鹽邑近日各鄉積水尚未消退各村區農佃紛紛來縣禀報以禾秧腐爛新秧難求穀種無力購買情形至爲慘惻雖經知縣極力撫慰勸令趕緊設法補種或租雜糧一面會商紳董朱君丙壽等再四熟籌成謂節候雖遲尚可設法擬迅將存倉餘穀酌發四鄉災區勸令尅期佈種晚秋或可補救所發穀種一俟秋後責成紳董另籌買補等情昨奉撫憲批云近日省城已暢晴多日該縣情形諒亦相同據禀請將上年新穀一千擔白石發給被水之區作爲籽種應准照辦仰嘉興府立即轉飭該縣督同官紳勸諭農佃尅期下種加意培護以冀無碍秋收是爲至要

海康大火　○雷州海康縣附郭家村地瘠民貧各房多係用茅草搭蓋日前失愼延燒前後左右草屋共廿一間全村幾成灰燼并燒斃林開艮幼女燒傷林羅氏各一口

實業

灤州煤礦開股東正式會　○直隸灤礦公司於五月二十四日開正式股東大會凡政界紳界學界工商界到者約百餘人下午兩鐘開會由總理周緝之廉訪報告灤礦開辦後至現在情形復與協理孫蔭庭觀察演說告退總協理之理由旋由議長趙幼梅明府提議選舉董事議決後衆股東遂各投票開筒揭曉選定李希明周緝之趙幼梅劉仲魯陳一甫李嗣香李伯芝孫蔭庭張伯訥嚴範孫盧愼之王少泉胡季樵周實之楊濟蓀等十五人爲董事旋用複選舉法由董事中選有總協理資格者各一人其被舉爲總理者爲周緝之廉訪得一千一百三十一權被舉爲協理者爲孫蔭庭觀察得一千零三十八權其後又選舉孫君華伯甄君鑄臣爲查帳員幷決議總協理任期以三年爲限董事以二年爲限查帳員以一年爲限聞原訂二鐘開會六鐘閉會因當時探討極詳籌畫極細直至魚更三躍始行竣事

招投北慕娘各餉碼告示

○大英北慕娘國家示　爲招人投票事照得本國家意欲招人投承票充下列之餉碼係由西歷一千九百一十年然花里月一號起計茲將招投之各碼及其章程開列于左

○壹　施行預備招人承充下期之餉碼卽係一千九百一十年一千九百十一年一千九百十二年之期國家存留自已沽去餉碼之權（卽照在此告示中所刊A字之示諭）照上陳之存權茲特通知收票之期在于仙那港之巡撫衙門限至一千九百零九年屋多末月一號中午十二點鐘爲止前來買受列下仝權餉碼之權利係以一年兩年三年爲期均由一千九百一十年然花里月一號起計

○弍　無論何人或係自己及代他人可以或自已或代理人執有字據將票書明不論何日惟須未到屋多末月一號以前將票投交仙那港之巡撫衙門無論何票由彼主意或統作一票抑或每碼一票但此票務與示中所刊投票章程符合幷投票人應爲之事凡有所投之票（若不預先言明不須機密）國家收到亦必視之如機密之件其所收之票應議與否國家主裁倘若國家以爲不應議論則將此票封固交回國家意欲議論則將其票存留待至一千九百零九年屋多末月一號中午歸入各票開拆然後選擇承充之人

○叁　各餉碼列明如下　大英北慕娘　煙　酒　賭　當等碼須照以下章程承充（甲）全省歸一公司（乙）每一州府設一公司茲將界限分列于下（子）仙那港州府一邊乃其拿嗎丹顏河之右畔水界一邊乃拜丹河之左畔水界（丑）古達州府一邊乃拜丹河之左畔水界一邊乃窖拿申河之右畔水界（寅）西方沿海州府一邊乃窖拿申河之右畔水界一邊乃格叻省之北方交界（卯）東方沿海州府一邊乃其拿嗎丹顏河之右方水界一邊乃荷國交界在于勿羅束山嘴之南（辰）格叻省之坐落由麻株麻株起及勝華士之北方水界　以上所指之界限係至河水所到之處爲止

○肆　何人如欲投票必須注意遵照下列之章程（一）投票人須在票中訂明每年願繳承充此碼之餉銀若干在于三年之內卽係一千九百一十年一千九百十一年一千九百十二年之期而承充第一年第二年第三年之價格可以不必相同惟是投票人必須分別書明每年若干或是總票每碼若干（二）國家殊無限定自已收受最高價値及何人之票而存留自已之權以便棄取（三）每一投票人應以英字幷土字聲明其人之姓名居址事業干票內及聲明担保人所招之股東（四）投得此碼之人招來立約須照此示章程卽名爲所刊A字之示諭（五）欲觀投碼合約之底稿在于仙那港可赴巡撫衙門或在叻可赴牙直里公司在港可赴刼里敏士敦公司卽劫行（六）投得之碼官着將担保三个月之餉銀其中一个月現銀及兩个月以產業担保貯于仙那港管理財政人員（七）零沽烟價遵照國家所定而准許碼官在于一千九百一十年一千九百十一年一千九百十二年沽出者開列于下　每兩二元四角　每錢三角　每五分包一角五占　每四分包一角二占　每三分包九占半　每二分包六占半（八）賣成碼官必須稽查該烟碼公司及各烟館賣出零沽之烟價不得高于上列七條內國家所定之價而該碼官若沽大宗烟酒其價自定（九）碼官既已承充烟　酒　餉碼時有權用其標頭（國家所准）黏在沽出烟膏烟土而爲碼官所定者及黏在沽出之酒樽等（十）新碼官已爲國家選中國家卽令該碼官書寫一函交與仙那港巡撫開列一單聲明各產業之契劵貯在國家作爲担保所訂兩月之餉項倘若以爲足額則着該新碼官訂明將此產業典與國家遵照律例而行（十一）在于西方州府之新碼官着其稅居在于惹施敦地方之餉碼屋（十二）茲將大英北慕娘國家約束碼官行爲之告示開列于下　A烟碼一千九百零一年第十六號鴉片告示卽係一千九百零四年第七號之更改告示　酒碼一千九百零一年第十七號告示　當碼一千九百零二年第十四號告示又一千九百零三年第一號更改之告示又一千九百零六年第三號更改告示　賭碼一千八百九十一年第八號告示

HOOGLANDT & Co.

有欵招揭告

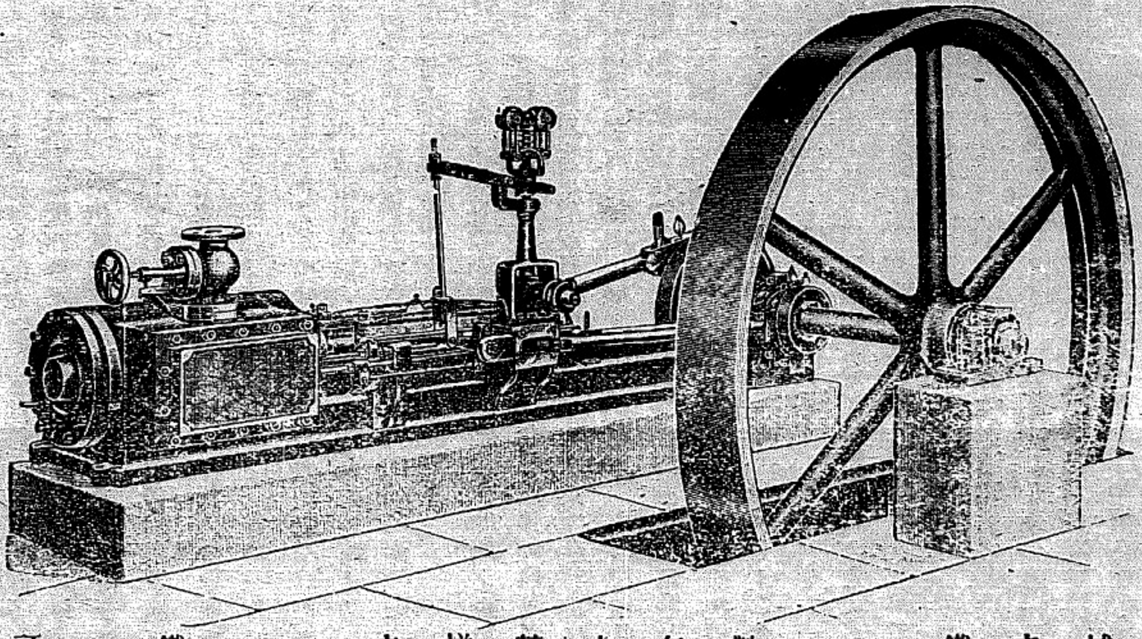
白○啟者本公司備有欵項招人揭借須以在坡上等產業爲質利息照常諸君有欲借欵者請來相商可也此佈

宣統元年三月十六日

福蘭公司謹啟

HOWARTH ERSKINE LIMITED.

啟者本公司乃是建造土木及機器之工師所設本公司之總寫字樓及廠設在新嘉坡美里茅律又在坡中嗎直里律設立寫字樓而在于仰光 檳城 意堡 吉隆 網呀 羊城 香港 上海等處均設分枝之店本公司所造工程乃係建築鐵 鋼等項之屋宇 各式橋梁 鋼 鐵 三合土等項之碼頭 燈塔 水塔 礁石標誌等項 製造花鐵等項本公司充當國家包工之役乃水池 塡海工程 火車路 掘土各項工程能築米較 船澳之貨倉 螺旋式之樓梯 製造嵌合各式用火或用水之鼎 本公司內常有沽出礦務 農務 種植所用各欵之機器 各式車所用之油 各式大小鐵板 大小鐵桁角 鋸 鐵鑿 斧頭 鋤頭 巴籠刀 螺絲頭 鐵釘 鐵鍊 鉛鋼及各式鎖匙幷各機器 伏望諸君有欲委任者請到本公司商酌爲幸此佈



宣統元年五月廿九日

夏活士堅鴉有限公司謹啟

頂上法國酒自製谷式

保家頂上法國酒

啟者本公司不惜重資專辦法國正庄上品酒製自谷式來坡發售此庄之標名喚莫寔德公司酒味醇厚價亦相宜本坡各大牌酒店不論多有發兌外埠亦已暢銷日見其廣倘尚欲買者請移玉

莫寔德總公司

至本公司內採牌不悞計明本坡各大牌酒店發售此庄之酒

恒興號　錦昌號　啟昌號　錦興號　德發號　上裕號　錦華號　均有

芳安號　恒德號　怡興公司　廣仁興

大英一千九百零七年八月廿六號　莫寔德公司謹啟

UK-UCyBП-)

始創

去風虎骨膏

LU'S SPECIFIC

TRADE MARK.

登錄商標

盧詩如監製

菩薩倒運○吾友黃某素喜尋花問柳去年一冬間骨患風濕骨痛之症服了虎骨膏七日之間其病若失竟加好人一般愈未過月舊恙復萌一日往尋舊好不見則詢家主言某某已爲之脫出火坑而登青蓮矣由是悶悶不樂者數日其友知其意遂牽之出門尋訪路過海關街日寮處曾見一日頗有姿色遂止宿焉未旬日舊疾復發中國人迷信神權有病準先問神明然後問醫適逢上元佳節各神廟多有婦女往拜者黃某趁此良辰亦作某神廟之行一可尋芳蹤遣二可求籤問聖然來意不虔神明早知之矣所求之方乃治什瀉之症黃某不知也待藥腳下河魚大作絡繹聯綿久其痛始息話藥不對症中至日期往該神廟將神咒罵一運久將神綵推係悴悴而去診廟之若醫司請係與其人功痴之極出有病不求藥而聞神其各是師之過與由拜後來聞嘗虎嘗膏並自迹以上之奇遇○觀我同胞當知黃某前車之可鑒凡什過錄事一之猶其與司再乎後黃某食虎骨膏二樽並外擦三樽乃保無性命之處凡無他是藥對其痲也哉能療狀易如反掌勝於神明海底摸針千萬侶也凡我同胞如有花柳骨痛手足攣硬腳氣足軟四股痲木內特下血及頭痛腰痛之症者盡可放心購用虎骨膏或內食或外擦均可止痛安神毫無損害誠可謂無價百寶虎骨丹也婦女月經不調臨經腹痛血疵血少服食此膏經水可調而血加多也○外傷之症虎骨膏如遇跌傷打傷均可擦之立刻立痛吊傷毫無後患○內食虎骨膏大樽價一元可充六日之用　外搽虎骨膏大樽一元可充八日之用小樽五角可充三日之用

多買價面議

英一千九百零七年十月廿九號

始創福建盧詩如去風止痛虎骨膏主人謹白

嗎根代望郎有利銀行告白

啟者本銀行創設有年茲將本行情形詳開如左　本行批准共備本銀一百五十萬磅　取定本銀一百一十二萬五千磅　已收本銀五十六萬二千五百磅　儲餘積項共有二十五萬磅　本銀行總寫字樓在倫敦　凡諸什商存寄本銀行之銀其一年期者以四八仙半息算　六個月限期者以三八仙半息算　三個月限期者以三八仙算　來往短期數則以二八仙按日計算凡屬本銀行總爲之生理本銀行均可承造　諸君光顧請移[illegible]面商便妥

大英一千九百零九年亦不[illegible]月十[illegible]號

嗎根代有利銀行駐[illegible]總理人[illegible]下士嗎[illegible]啟

厦門同泰參行監製眉壽堂參茸佐元酒廣告

文明世界人競優強體質不充筋力不壯則無以奮精神而圖事業此近世衛生家於日用飲食之中求簡便養生之法所以有燕釀液汁酒藥也本行搜求秘方詳加研究監製眉壽堂參茸佐元酒從中加重參茸佐以純良藥品配製咸宜功用宏妙卽身軀素健之人常飲此酒亦可充長精神滋補氣血洵衛生家不可多得之良品也本行在厦門廟後街開張參行自監製以來配銷各埠中外久已馳名自問頗可信心用敢登諸廣告謹將此酒主治各症幷外洋各號代理發售列後　諸君光顧者請認本行福祿壽商標爲記庶不致悞

茲將參茸佐元藥酒主治各症列上

一治水土不服　一治筋骨疼痛　一治陰虛陽虛　一治心胃氣痛

一治氣血衰弱　一治肢體痲木　一治婦人白帶　一治脾胃衰弱

一治五癆七傷　一治精冷陽痿　一治手足瘋濕　一治水積蠱脹

附列南洋各埠代理發售處

暹羅　陳泰源　香港　德記洋行　石叻　德發行　三寶壠

成林堂　檳榔嶼　杏春堂　小呂宋　磐泉行　四里末　美南棧

宏源棧　吝齊陵　允昌棧　嗎辰　萬興行　望加錫　泉裕行

坤甸　錦順昌　井里汶　義裕行　宋卡　吳源泰　炳記行

光緒三十四年九月初六日

同泰參行謹啓

占勿倫咳嗽藥　○此藥能治咳嗽　傷風　哮喘　各種喉症心症　切勿忘却以爲咳嗽幷非危症蓋因咳嗽能發現肺熱及嗽血吐血之症　占勿倫咳嗽藥可以消除懸癆能治喘痛之症及消除大聲咳嗽能救喉中血積而使咳嗽通順以便晚上安眠　占勿倫咳嗽藥幷無鴉片在內係用草木製成

各處均能購買　小樽五角　一大樽員

大英一千九百零八年四月二十一號

牙直里告白

此種鐵板天下各國均已通用能助灰十而便之更堅以此而和灰土則省甚

逐塊之鐵板可供鋪地鋪墻及上蓋井作各項之用

以下所列各處皆有銷流此種鐵板

新嘉坡之大會堂

有祿大酒店

自來水池

吉隆坡之渣達銀行

網咯之法國銀行

檳城之滙豐銀行

施廉崗之恭政司署及甚多屋宇均用此種鐵板本公司貯在倉中甚多 諸君有欲詢問詳細者本公司深願詳爲告訴特此佈 聞

牙直里有限公司謹啟

西一千九百零九年正月一號

BUCHANAN.

苗加丹威實枇酒曾供
英皇及戎制軍之酌飲

酒係此酒爲第壹上品
在於市上所沽威實枇

英一千九百零九年元月八號

慧娛公司謹啟